Übersetzung

Generalstaatsanwaltschaft der Russischen Föderation

Militärhauptstaatsanwaltschaft

13. April 2001 Nr. 7ud-20157-52

103160 Moskau, K-160, Cholsunow per. 14

Rehabilitierungsbescheinigung

Herr/Frau

Geburtsjahr und -ort: Staatsangehörigkeit:

Volkszugehörigkeit: vor Inhaftierung wohnhaft:

letzter Arbeitgeber vor der Inhaftie-

rung/beschäftigt als:

wann inhaftiert:

wann und durch wen verurteilt/verfolgt:

der Verurteilung zugrundeliegende Pa-

ragraphen und Strafmaß (Grund- und Zusatzstrafen):

Datum der Haftentlassung:

Gladisch, Irmgard

1930, Leipzig

deutsch deutsch

Schwerin, Schloßstr. 39

Arbeiterin

am 23 07 1952

am 28.02.1953 durch das Militärtribunal des

Truppenteils 92401

gem. Art. 17-58-1 "b" und 58-10 Teil 2 StGB der RSFSR zu 25 Jahren Freiheitsentzug im Arbeits- und Besserungslager ohne Einzie-

hung des Vermögens

keine Angaben in der Akte vorhanden

Gemäß Artikel 3 Punkt "a" des Gesetzes der Russischen Föderation "Über die Rehabilitierung von Opfern politischer Repressionen" vom 18. Oktober 1991 wurde Herr/Frau Irmgard Gladisch rehabilitiert.

Anmerkung: Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen.

Leiter der

[Siegel, Unterschrift]

A.W. Tschitschuga

Abteilung Rehabilitierung

ausländischer Staatsangehöriger:

[Bitte beachten: Die Namensschreibung auf diesem Formblatt erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Bei der Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u.U. zu kleineren Unterschieden in der Schreibweise kommen.]



ГЕНЕРАЛЬНАЯ ПРОКУРАТУРА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ГЛАВНАЯ ВОЕННАЯ ПРОКУРАТУРА

"/3" _{апреля 2001 г.} № 7уд-20I57-52

103160, Москва, К-160, пер. Хользунова,14 Fax: (095) 247-50-60

Начальник

отдела реабилитации

иностранных граждан

С П Р А В К А (о реабилитации)

А.В.Чичуга

| Гражданин Гладиш Ирмгард |
|---|
| Год и место рождения 1930 г.р., г.Лейпциг |
| Гражданин (ка) какого государства Германии |
| Национальность немка Место жительства до ареста г. Шверин, Шлоссштрассе, 39 |
| Место работы и должность (род занятий) до ареста |
| Дата ареста 23 июля 1952 года |
| Когда и каким органом осужден (а) (репрессирован/а/) 28 февраля 1953 г. военным трибуналом войсковой части 92401 |
| Квалификация содеянного и мера наказания (основная и дополнительная) по ст.ст. 17-58-1 "б" и 58-10, ч.2 УК РСФСР к 25 годам лишения свободы в ИТЛ, без конфискации имущества |
| Дата освобождения в деле сведений не имеется На основании ст.3, п. "а" Закона РФ «О реабилитации жертв политических репрессий» от 18 октября 1991 г. гражданин (ка) реабилитирован (а). |